

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 136 (2010)
Heft: 21: Planungskulturwandel

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Wer richtig plant, bleibt trocken.

Schon in unserer Kindheit haben wir erfahren, dass auch einfache Vorhaben durchdacht sein müssen. Wir bieten Ihnen die optimale Lösung für ein garantiert dichtes Bauwerk - über Jahrzehnte. Problemorientierte und massgeschneiderte Abdichtungskonzepte sichern den Erfolg.

RASCOR - Pioniere der Bauabdichtung.



Ihre Ausführungsbetriebe vor Ort

| REGION BERN | REGION BASEL | REGION ZUG | REGION ZÜRICH | REGION OST SCHWEIZ | REGION LAUSANNE | REGION TESSIN |
|-----------------|------------------|----------------|--------------------|-----------------------|------------------------|------------------|
| 3303 Jegenstorf | 4450 Sissach | 6330 Cham | 8162 Steinmaur | 8880 Walenstadt | 1026 Denges | 6592 S. Antonino |
| 031 711 11 55 | 061 508 25 15 | 041 710 63 70 | 044 857 11 66 | 081 756 11 77 | 021 508 24 94 | 091 858 14 60 |
| bern@rascor.com | basel@rascor.com | zug@rascor.com | zuerich@rascor.com | ostschweiz@rascor.com | info@cap-etancheite.ch | info@risatecc.ch |

ADRESSE DER REDAKTION

TEC21
Staffelstrasse 12, Postfach 1267, CH-8021 Zürich
Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70
E-Mail tec21@tec21.ch, www.tec21.ch
www.baugedaechtnis.ethz.ch

REDAKTION

Judit Solt (js), Chefredaktorin
Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie
Nathalie Cajacob (nc), Redaktionsassistentin
Tina Cieslik (tc), Architektur/Innenarchitektur
Katinka Corts (co), Architektur/Ingenieurwesen
Daniela Dietsche (dd), Ingenieurwesen/Verkehr
Alexander Felix (af), Architektur/Wettbewerbe
Rahel Hartmann Schweizer (rhs), Architektur/Städtebau
Käthi Keller (kk), Büroangestellte
Katharina Möschinger (km), Abschlussredaktorin/
Svt. Chefredaktorin
Clementine von Roeden (cvr), Ingenieurwesen
Markus Schmid (ms), Ingenieurwesen
Anna-Lena Walther (Stämpfli Publikationen AG), Layout
Ruedi Weidmann (rw), Baugeschichte

KORRESPONDENTEN

Charles von Büren, Bau/Holz, bureau.cvb@bluewin.ch
Lukas Denzler, Umwelt/nat. Ressourcen,
lukas.denzler@bluewin.ch
Daniel Engler, Architektur / Ingenieurwesen, engler@gmx.ch
Hansjörg Gadient, Architektur / Landschaftsarchitektur,
hj.gradient@bluewin.ch
Lilian Pfaff, Architektur/USA, lpfaff@gmx.net
Aldo Rota, Bautechnik / Werkstoffe, aldo.rota@hsr.ch

REDAKTION SIA-INFORMATIONEN

Generalsekretariat SIA
Selnaustrasse 16, Postfach 1884, CH-8027 Zürich
Sonja Luetli (sl), Telefon 044 283 15 67, Fax 044 283 15 16
E-Mail sonja.luetli@sia.ch

Normen Telefon 061 467 85 74
Normen Fax 061 467 85 76

HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine /
SEATU Société des éditions des associations techniques
universitaires
Staffelstrasse 12, CH-8045 Zürich
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 380 21 57
Katharina Schober, Verlagsleitung
E-Mail k.schober@seatu.ch
Hedi Knopfel, Assistenz
E-Mail h.knoepfel@seatu.ch

Erscheint wöchentlich, 40 Ausgaben pro Jahr
ISSN-Nr. 1424-800X
136. Jahrgang, Auflage: 11 115 (WEMF-beglubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit
schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer
Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge haftet
die Redaktion nicht.

ABONNEMENTSPREISE

www.tec21.ch/abo

ABONNEMENTS

SIA-Mitglieder
SIA, Zürich
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
E-Mail mutationen@sia.ch
Nicht-SIA-Mitglieder
Stämpfli Publikationen AG, Bern
Telefon 031 300 62 53, Fax 031 300 63 90
E-Mail abonnemente@staempfli.com

EINZELBESTELLUNGEN

Stämpfli Publikationen AG, Bern, Telefon 031 300 62 53
abonnemente@staempfli.ch, Fr. 12.– | Euro 8.– (ohne Porto)

E-ABO

Die Konditionen für den Bezug des E-Abos entnehmen Sie bitte
www.tec21.ch/abo

INSERATE

KünzlerBachmann Medien AG, Postfach, CH-9001 St. Gallen
Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93
E-Mail info@kbmedien.ch, www.kbmedien.ch

DRUCK

Stämpfli Publikationen AG, Bern

BEIRAT

Hans-Georg Bächtold, Zürich, Raumplanung
Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
Kurt Hildebrand, Horw, Gebäudetechnik
Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie
Ulrich Pfammatter, Bettwil, Technikgeschichte
Peter Richner, Dinkton, Energie
Franz Romero, Zürich, Architektur

TRÄGERVEREINE

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein, SIA
www.sia.ch

TEC21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.
Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren
und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils
in der Rubrik «SIA».

Schweizerische Vereinigung

Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic
www.usic-engineers.ch

**ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen
und Absolventen der ETH Zürich**
www.alumni.ethz.ch

Bund Schweizer Architekten, BSA
www.architekten-bsa.ch

Association des diplômés de l'EPFL
http://a3.epfl.ch



HEINRICH HELFENSTEIN: KIRCHEN DER SAINTONGE

In den 1980er-Jahren hat sich Heinrich Helfenstein einen Namen als Architekturfotograf geschaffen. Er arbeitet vorwiegend im Auftrag bedeutender ArchitektInnen der Schweiz und begleitet somit seit rund dreissig Jahren die Schweizer Architektur mit seiner Fotografie. Die Ausstellung stellt erstmals eine grössere freie Arbeit vor: Sie widmet sich den Kirchen der Saintonge.

Datum: bis 11.7.2010

Ort: Museum im Bellpark, Kriens

Infos: www.bellpark.ch

Heinrich Helfenstein, Usseau, 2005 (Foto: Museum im Bellpark)

ANLASS

DETAILS

INFOS / ANMELDUNG

TAGUNG

«Effizienzgewinn im Management von Bauprozessen»

Effiziente Planung: Wissen verbinden und Informationsverluste verhindern; Optimierung des langfristigen Nutzens, die Sichtweise des Investors; Neue Prozesse, neue Zusammenarbeitsmodelle, neue Vertragsmodelle; Informationen von buildingsmart Schweiz; Diskussion

26.5.2010 | 17.45–19h

newtechclub, Zürich

Infos & Anmeldung: www.buildingsmart.ch

PODIUMSDISKUSSION

«Schützt Alter vor Schönheit?»

Podiumsdiskussion über aktuelle Umbaustrategien und Haltungen der Denkmalpflege. Gibt es verschiedene Strategien des Schützens? Wo liegen mögliche Ansätze?

8.6.2010 | 18.30 h

Kornhausforum, Bern

Infos: www.architekturforum-bern.ch

KONFERENZ

«Green-Blue Architecture:
1st Conference on Sustainable Architecture,
Innovation and Design»

Klimaschutz und Ressourcenknappheit zwingen die Baubranche zum Umdenken. Gäste wie Shigeru Ban, Dietrich Untertrifaller und VertreterInnen aus Politik, Wirtschaft und der Berner Fachhochschule beleuchten das Thema Nachhaltigkeit aus unterschiedlichen Perspektiven

15./16.6.2010

Berner Fachhochschule Architektur, Holz und Bau, Burgdorf

Infos & Anmeldung (bis 2.6.):
www.ahb.bfh.ch

TAGUNG

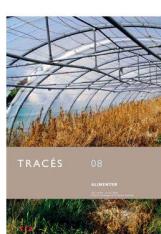
«Die Schweiz wird knapp – das Raumkonzept der Schweiz aus Sicht der Wissenschaft»

Die Metropole Schweiz als Netzwerk, als Grossstadt und als Verkehrsdrehzscheibe, Abstimmung von Verkehr und Siedlung. Vorträge von Daniel Kündig, Alain Thierstein, Kees Christiaanse und Bernd Schöll. Im Anschluss findet eine Diskussion statt-

1.7.2010 | 18.15–20.30 h

UBS Grünenhof, Zürich

Infos & Anmeldung:
www.satw.ch/veranstaltungen



TRACÉS 8/2010
5.5.10

ALIMENTER

Bulletin technique de la Suisse romande
Rue de Bassenges 4
1024 Ecublens
Tél. 021 693 20 98
Fax 021 693 20 84
E-mail secrétariat:
fdc@revue-traces.ch
www.revue-traces.ch



archi 3/2010
30.4.10

DOLF SCHNEBLI IN TICINO

Rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica
Via Cantonale 15
6900 Lugano
Tel. 091 921 44 55
info@rivista-archi.ch
www.rivista-archi.ch



TEC21 22/2010
28.5.10

AN DIE ARBEIT!

«Wo die Firma zu Hause ist»
Tina Cieslik
Das optimale Büro?
Sibylla Amstutz, Peter Schwehr
Lehren, Lernen, Arbeiten
Katja Hasche